

ELŐFIZETÉSI ÁRA:

Egész évre 12.— P
Félévre 6.— P
Negyedévre 4.— P

A hirdetési díj mm.-ként 24 fillér és előre fizetendő. — Szöveg közt ennek duplája.

Intézmények, vállalatok és kereskedelmi cégeknek évi .. 24.— P

FOGADÓ

MAGYAR VENDÉGLŐS

A „KORCSMÁROS” ROVATTAL

Szerkesztőség és kiadóhivatal
BUDAPEST,
VI, CSENGERY U. 51
I. emelet 7.
TELEFON: 118-898.

Magyar kir. postatakarékpénztári csekk-számla száma 38.990.

Lapmegjelenés minden hónap 1-én és 15-én.

A MAGYAR SZALLODÁSOK, VENDÉGLŐSÜK ÉS KORCSMÁROSOK ORSZÁGOS SZÖVETSÉGE
A VASUTI VENDÉGLŐSÜK ÉS A BUDAPESTI KORCSMÁROSOK SZAKOSZTÁLYA HIVATALOS KÖZLÖNYE
A FOGADÓS-, VENDÉGLŐS-, KORCSMÁROS- ÉS KÁVÉSI PAR, IDEGENFORGALMI ÉS BORGAZDASÁGI ÉRDEKEKET KÉPVISELŐ LAP

A világlítás korlátozása és a nyilvános helyiségek zárórájának szabályozása

A m. kir. minisztériumnak 8700/1940. M. E. számú rendelete.

A m. kir. minisztérium a honvédelemről szóló 1939. II. tc. 112. és 212. §-ában foglalt felhatalmazás alapján a tüzelőanyagokkal való takarékoskodás érdekében a következőket rendeli:

I. Világlítás.

1. §. A városok közvilágítását huzsonöt százalékkal csökkenteni kell. Ha ez a csökkentés a közbiztonság vagy a közforgalom érdekét veszélyeztetné, a polgármester — a rendőrhatalommal egyetértve — a csökkentés mértékét kisebbre szabhatja.

2. §. Mindennemű diszkvilágítás, épületek, tornyok, szobrok, emlékművek, térségek megvilágítása, hatáskeltésre szánt mindennemű belső vagy külső világlítás (reklámviláglítás), továbbá a név- és cégtáblák és ezekhez hasonló egyéb jelzőtáblák megvilágítása tilos. Ez a tilalom nem vonatkozik hatóságok és közhivatalok, kórházak és egyéb gyógyintézetek, mentő- és tüzoltóállomások, orvosi rendelők (lakások) és gyógyszerárak jelzőtábláira. Városban a polgármester, községben a főszolgabíró közbiztonsági vagy közforgalmi szempontból indokolt esetben egyéb kivételt is engedhet.

3. §. Koresolyapályát este 9 óra után világlítani tilos.

4. §. Üzleti kirakatok csak besötétedtől kezdve és csak addig szabad világlítani, amíg az üzlethelyiség nyitvatartható és csak olyan mértékben, amennyire az a kirakathoz lévő tárgyak láthatóvá tételéhez szükséges.

5. §. Kereskedelmi, ipari és bármilyen más vállalat helyiségeit, ideértve a gyári és egyéb üzemi helyiségeket, műhelyeket, raktárakat és irodákat, szállodákat (vendégházakat), vendéglőket, általában ételek vagy italok kiszolgáltatására berendezett üzemek helyiségeit, bármilyen szórakozóhelyeket, színházak nézőterét, hangversenytermeket, mozgófényképezőhelyiségeit, továbbá egyesületek (szövetségek, klubok, kaszinók, társaskörök) helyiségeit, úgyszintén gyűlések és más hasonló célú összejövetelek, valamint előadások tartására szolgáló he-

lyiségeket csak annyira szabad világlítani, amennyire rendeltetészerű használatukhoz és a közbiztonsági követelmények kielégítéséhez szükséges.

7. §. Az előző §-okban foglalt korlátozások nem terjednek ki:

- a) a kizárólag vízierővel vagy földgázzal szolgáltatott világlításra;
- b) a közforgalmú közlekedési vállalatok üzemire.

II. Záróra.

8. §. Nyilvános étkezőhelyiségeket (vendéglőt, kávéházat, koresmát, kávémerest, kifőzést, cukrászdat, italméret, általában ételek vagy italok kiszolgáltatására berendezett egyéb helyiségeket) színházakat, mozgófényképezőüzemeket, szórakozóhelyeket (kabaret, orfeumot, variétét és egyéb mulatóhelyet), tánctermeket (báltermeket), tánciskolákat, továbbá hangverseny- és előadótermeket, más hasonló helyiségeket, egyesületeknek (szövetségeknek, kluboknak, kaszinóknak, társasköröknek) mindazokat a helyiségeit, amelyek a tagok és vendégeik összejövetelére szolgálnak, ha más jogszabály alapján rájuk vonatkozólag korábbi záróra nincsen megállapítva, városban éjjeli 12 óráig, községben éjjel 12 óráig, továbbá nyitvatartani és mindezt a helyiségeket, ha más jogszabály alapján későbbi időpont nincsen megállapítva, reggeli 5 óra előtt kinyitni nem szabad. A jelen bekezdésben meghatározott korlátozások alól a hatóság (9. §.) méltánylást érdemlő esetben egyes alkalmakra kivételt engedhet.

Azokat a nyilvános étkezőhelyiségeket és szórakozóhelyeket, amelyek est 9 óra előtt kivételesen sem nyitnak ki, ha más jogszabály alapján rájuk vonatkozólag korábbi záróra nincsen megállapítva, hajnali 2 óráig szabad nyitvatartani. Aki a rendelkezés alapján nyilvános étkezőhelyiséget vagy szórakozóhelyet az előző bekezdésben megjelölt időponton túl nyitva kíván tartani, köteles ezt a hatóságnak (9. §.) előzetesen bejelenteni.

Az első bekezdésben foglalt korlátozások nem vonatkoznak a vasúti vendéglőkre, amennyiben nyitvatartásukat az utazóközönség érdeke megkívánja.

Éjjeli 12 óra, illetőleg 12 óra után magánlakásban sem szabad a záróraira vonatkozó rendelkezések kijátszása cél-

jából vendégül látni olyan személyeket, akiknek ott tartózkodása a család körében szokásos vendéglátáson kívül esik.

III. Ellenőrzés.

9. §. A jelen rendelet rendelkezéseinek megtartása fölött az ellenőrzést városban a polgármester, községben a főszolgabíró, a 8. §. első bekezdésében felsorolt helyiségek tekintetében a m. kir. rendőrség működési területén a rendőrhatalom gyakorolja.

A villamosenergiát és a gázt szolgáltató vállalat köteles a hatóság kívánására a villamos energia-, illetőleg a gázfogyasztás tekintetében a kívánt felvilágosításokat megadni.

IV. Büntető rendelkezések.

10. §. Amennyiben a cselekmény súlyosabb büntető rendelkezés alá nem esik, kihágást követ el és két hónapig, háború idején hat hónapig terjedhető elzárással büntetendő, aki a jelen rendelet valamely rendelkezését megszegi vagy kijátszza.

11. §. A jelen rendelet az 1940. évi december hó 12. napján lépett hatályba; végrehajtásáról az ipariügyi miniszter gondoskodik.

A vendéglőkben, kifőzésekben, koresmákban, kávéházakban és kávémerestekben kiszolgálható ételek korlátozása

A m. kir. kereskedelemügyi és közlekedésügyi miniszternek 1940. évi 119.646. K. K. M. számú rendelete.

Az 1922. XII. tc. 57. §-ában foglalt felhatalmazás alapján a vendéglőkben, koresmákban, kávéházakban és kávémerestekben kiszolgálható ételek korlátozása tárgyában a következőket rendelem:

1. §. 1. Vendéglőkben a hatályban lévő egyéb korlátozások (hústalan napok) figyelembevételével a következő ételeket szabad készíteni és kiszolgáltatni:

- kétféle levest,
- egyféle előtelt,
- egyféle halételt,
- kétféle sültet,
- kétféle szárász és kétféle zöld köretet,
- kétféle tésztát.

KÖBÁNYAI BÖRPINCÉSZET R. T. (ezelőtt Popper Bőrpincészet r. t.)

Alapított 1869.

Budapest-Kőbánya, Előd ucca 8.

Telefon: 1-484-62, 1-484-61.

Az 1922. évi országos szőlő- és borgazdasági kiállítás aranyéremmel kitüntetve.

Válogatott uradalmi fajborok.

Kérjem saját érdekében árajánlatot.

Takarék Asztaltársaságok felszerelése

több mint 25 éve legolcsóbban kapható

KÓRÓDI MIHÁLY papirüzletében,

BUDAPEST, IX., MESTER UCCA 21.

TELEFON: 134-144.

Telefon vagy postai megrendelések gyors elintézése.

Főkönyv, nagy-aleku	50 tagnak	....	P 2.20
Napló	100 tagnak	....	P 3.60
Betétkönyv, puha kötés	.....		P -04
Betétkönyv, kemény kötés	....		P -06
Napló, kis alakú, 50 tagnak	....		P 1.20
Pénztár (ellenőrző) könyv	....		P -90
Meghívó összejövetelre	.....		P -01
Pénzes boríték végelszámolás	.....		P -02

2. Az 1. bekezdésben felsorolt ételen felül megrendelésre frissen készítve csak kétféle húsételt szabad kiszolgáltatni. Ezt a két húsételt az ételapon fel kell tüntetni.

3. Egy húsadag súlya esonttal 150 gr-nál, esont nélkül 120 gr-nál, szárnyasnál 200 gr-nál, a főzélékhez feltétként adott húsadagnak súlya pedig esont nélkül 60 gr-nál nagyobb nem lehet.

4. Az apró húsokból és belső részekből (paprikás, pörkölt, gulyás, rakottkáposzta, töltöttpaprika, nyelv, tüdő, szív, vese, velő, mirigy, máj, vér, sertésfej, és láb, borjúfej és láb, ökröszáj és ökröszálya, stb.) kétféle ételt szabad kiszolgáltatni.

5. A friss, aszalt vagy főtt gyümölcs, a salátafélék, a sajt és cukrásztermény készítése és kiszolgáltatása nem esik korlátozás alá.

2. §. Kifőzésekben a hatályban lévő egyéb korlátozások (hústalan napok) figyelembevételével naponként legfeljebb kétféle levest, kétféle főzeléket, egyféle húsételt és kétféle tésztát, akármilyen hintéssel vagy töltéssel; az apró húsokból és belső részekből (paprikás, pörkölt, gulyás, töltött, rakottkáposzta, töltöttpaprika, nyelv, tüdő, szív, vese, velő, mirigy, máj, vér, sertésfej és láb, borjúfej és láb, ökröszáj és ökröszálya stb.) pedig egyféle ételt szabad készíteni és kiszolgáltatni. Az 1. § 3. bekezdésében foglalt rendelkezéseket a kifőzésekre is alkalmazni kell.

3. §. 1. A hétnek a törvényhatóság első tisztviselője által kijelölt egyik napján, amelyeken hűsműemék kiszolgáltatása meg van engedve, vendéglőben, vendéglői üzemet fenntartó kávéházakban, kifőzésekben, kifőző üzemet fenntartó kávéházakban és meleg ételkiszolgáltatására jogosított kocsmákban az 1. § 1., 2. és 4. bekezdésében, illetőleg a 2. §-ban felsorolt ételk helyett déli tizenkét órától délután négy óráig és esti hét órától kezdve csak kétféle egytál ételt szabad kiszolgáltatni. Ezen a napon déli tizenkét óráig és délután négy és hét óra között szintén csak kétféle ételt szabad készíteni és kiszolgáltatni és pedig azzal a korlátozással, hogy az említett időben felszolgált meleg ételket csak az 1. § 4. bekezdésében felsorolt anyagokból szabad készíteni és hideg ételként csak kolbászt szabad kiszolgáltatni. Vendéglői üzemet fenntartó kávéházakban és kifőző üzemet fenntartó kávéházakban déli tizenkét óráig és délután négy és hét óra között csak kétféle húsételt: sonkát és egytálon kétféle felvágottat szabad kiszolgáltatni. Az egytál ételen napon a vendég részére ételt frissen készíteni és kiszolgáltatni nem szabad.

2. Kávéházakban és kávémerésekben egytálétel napon át húsételtként csak kétféle húsételt: sonkát egytálon kétféle felvágottat szabad kiszolgáltatni, a koresmákban, amelyekben csak hideg ételt szabad adni, húsételtként csak

kétféle hideg ételt szabad kiszolgáltatni.

3. Az egytálétel napon az 1. § 5. bekezdésében felsorolt élelmiszerek kiszolgáltatása nem esik korlátozás alá.

4. Budapest székesfőváros, továbbá Budafok, Kispest, Pestszenterzsébet, Pestszentlőrinc, Rákospalota és Újpest megyei városok, valamint Albertfalva, Békásmegyér, Csepel, Mátyásföld, Pestújhely, Rákosszentmihály és Sashalom nagyközségek területére szólnak az egytál ételen napot Budapest székesfőváros polgármestere a Pest-Pilis-Solt-Kiskun vármegye alispánjával, a többi törvényhatósági város területére szólnak a város polgármestere az illető vármegye alispánjával egyetértően alapítják meg.

4. §. 1. A diétás ételk szakszerű és rendszeres kiszolgáltatására berendezett üzemek annak, aki orvosi rendeltetésre diétát tart és ezt orvosi bizonyítvánnyal igazolja, a hústalan napokra vonatkozó korlátozások figyelembevételével, az egyébként kiszolgáltatható ételktől eltérő diétás ételket is készíthetnek és kiszolgáltathatnak. A diétás ételket az ételapon feltüntetni nem szabad.

2. Az 1. bekezdésben említett üzemek tulajdonosai azt, hogy diétás ételk kiszolgáltatására vannak berendezve, a törvényhatóság első tisztviselőjének tizenöt nap alatt bejelenteni és igazolni kötelesek. A törvényhatóság első tisztviselője a közölt adatok további tizenöt nap alatt megküldi a m. kir. kereskedelmi hivatalnak.

5. §. A jelen rendelet hatálya alá tartozó üzemekben kiszolgáltattott kenyéradagnak súlya 60 gr-nál nagyobb nem lehet.

6. §. 1. Az a vendéglős és vendéglői üzemet fenntartó kávéház, aki az 1. § 3. § 1. bekezdésében, a 4. § 1. § 1. §-ban, az a kifőzőiparos, kifőzőüzemet fenntartó kávémérő és koresmáros, aki a 3. § 1. §-ban, az a kávé és kávémérő, aki a 3. § 2. bekezdésében illetőleg az 5. §-ban megállapított rendelkezések valamelyike ellen vét, amennyiben cselekménye súlyosabb büntetés alá nem esik, kihágást követ el és pénzbüntetéssel büntetendő.

2. Az 1. bekezdés alá eső kihágás büntetése tizenöt napig terjedhető elzárás, ha azt olyan egyén követte el, aki ilyen kihágás miatt jogerős ítélettel már meg volt büntetve és büntetésének kiállása óta két év még nem telt el.

3. A kihágás miatt az eljárás a közgazgatási hatóság, mint rendőri büntető bíróság hatáskörébe tartozik. Az 1929:XXX. tc. 59. §-a első bekezdésének 3. pontjában foglalt rendelkezés alkalmazása szempontjából a kereskedelem és közlekedésügyi minisztert kell szakminiszternek tekinteni.

7. §. A jelen rendelet 2. §-ában megállapított munkakörök a kifőzőiparos által túllépett a vendéglőzár jogosulatlan gyakorlásának kell minősíteni.

8. §. A 29.101-1938. K. K. M. számú rendelet (Rendeleték Tára 1938 évfolyam 1.383. oldal) 3. §-ának 1. bekezdés hatályát veszti, helyébe a jelen rendelet 2. §-ának rendelkezései lépnek.

9. §. A jelen rendelet december 10-én lépett hatályba.

Az ételap-reform és az egytál-étel

Megjelent az egytál ételre vonatkozó rendelet, amely előző elgondolásokhoz képest, azzal változott, illetve javult, hogy hústalan napokra nincs elrendelve az egytál étel felszolgálása, azért előző számunkban közölt hústalan ételk ismertetése nem vett kárba, mert azokat a hústalan napokon tudjuk felhasználni.

Az egytál ételk felszolgálása azért is igényel különösebb gondot, mert a húsadagok mennyisége is megvan határozva. Sok ételnél, amelyek alkalmassak arra, hogy egy teljes ebédet pótoljanak, nem áll arányba az eddig használt húsmennyiséggel, tehát vagy az étel árát vagyunk kénytelenek új érték számítással megállapítani, vagy olyan mellékételekkel (körtés) szolgáltatjuk fel, amely az Arkormánybizottság által jóváhagyott regisztráleknek megfelel.

Ezen az alapon is még nagyon sok olyan ételt leszünk kénytelenek az ételapról levenni, amelyet jobb éttermeknek, de különösen a luxus üzemeknek csaknem kizárólag forgalmát képeztek (adag tornedós, fatányéros, különböző egyvelegek, hízalt rostélyos stb.).

A következőkben ismertetünk pár olyan ételt, amelyek nem általánosan ismertek és alkalmassak arra, hogy az előirt húsmennyiségből kielégítő adag ételt szolgálhassunk fel olyan áron, hogy a közönség a szokásos háromfogós menü árával arányosnak fogja találni.

Húsgombóc leves. A vagdalt borjúvagy sertéshúsból rizzsel, burissal vagy áztatott zsemlyével apró gombócokat formálunk és ezeket hamisgulyáslevesbe befőzzük. Húsgombóc leveves másik módja, hogy ha zöldséges becsinaltba főzzük be a gombócokat. Ezt a két ételt azért tartom alkalmasnak az olcsóbb élemezésbe, mert az engedélyezett 12 db húsból mellékanyagokkal lényegesen nagyobb mennyiséget tudunk előállítani, azoknál a levest is tökéletesen pótolja, amelyet legtöbb vendég nem szívesen enged el.

Zöldbabos tokány. Pörköltszerűen elkészített metélre vágott húshoz, főtt metélre vágott zöldbabot adunk és tejfellet ízesítjük. Ez az étel nem látzik időszerűnek, de ha figyelembe vesszük, hogy szárított zöldbab és a legtöbb üzemen házilag eltett zöldbab van, azoknál a konzerv zöldbabot is számításba lehet venni. Zöldbab alatt természetesen nem a drága Haricot-vert-et értjük, hanem a különböző minőségű vajbabokat.

Káposztás ragout. A lesztizított, kockára vágott sertéshúshoz széles metélre vágott fejes káposztát adunk és ezzel együtt pároljuk készre.

HA KIVALÓ MINŐSÉGŰ

kiskörösi és csegödi kadarkát, v. rizkborokat kíván napiáron venni. forduljon bizalommal Csegödi Pál borbizományoshoz Kiskörös, Nagyatádi Szabó István-u. 5. sz. alá.

Nagyforgalmu vendéglő

kerthelyiséggel, fedett terasszal, Erdélybe való költözés miatt, teljes berendezéssel, házzal együtt azonnal eladó.

Barthos Tamás vendéglős, Saigótarján, Kassai-sor 61.

A „Fogadó-Magyar
Vendéglős
állandó meglekete

A KORCSMÁROS

Akorcsmaiparérde-
keik képviselő
szaklap

A közvetlenül (direkt) termő szőlőkből származó bor.

Az 1936:V. törvényeikk. a bor előállításáról, kezeléséről és forgalmának szabályozásáról és a borhamisítás tilalmazásáról szól. A mindennapi életben ezt a törvényt röviden bortörvénynek mondják.

Az idei szomorú szüreti eredmények és a borok silányságát felbukkant alakok kereseti forrássként kívánják kihasználni. A környéken — jelentették szerkesztőségünkben — ismeretlen emberek járnak s valami fantasztikus kompozíciót kínálnak, amivel a bort „izletesebbé és zamatosabbá” lehet tenni. Figyelmeztetjük olvasóinkat: az ilyen árusítóknak ne üljenek fel, mert az a szagos kőtyvalék olyan anyagból lesz előállítva, amelynek felhasználását a törvény tiltja.

Sokan érdeklődtek, hogy szabad-e noah-bort mérni. Erre nézve a bortörvény 15. §-a a következőket mondja: „A közvetlenül (direkt) termő amerikai szőlők mustját hazai szőlők mustjával összeszűrni tilos.

A külön szedendő közvetlenül (direkt) termő amerikai szőlőkből származó mustot és bort csak kifejezetten az illető közvetlenül termő szőlőfajta utaló elnevezéssel és csak a földművelésügyi miniszter által rendelettel megállapítandó célokra és mértékben szabad forgalomba hozni.”

Eddig ilyen rendelet nem volt, amely megengedte volna az ilyen bort kimérni. Az idei rossz süzretre való tekintettel a földművelésügyi miniszter — mint értesülünk — megengedte, hogy az ilyen bort is ki lehet mérni, de úgy a hordón, valamint a kimérőhelyen a kanacsón feltűnően fel kell tüntetni, hogy amerikai (direkt) termő szőlőből süzretelt bort tartalmaz.

Borpiac.

A borpiacra a vevők érdeklődése megelenkül. Az ország különböző vidékein áruhiány jelentkezik. A komoly nagy kereskedelem a noah borok forgalombahozatalával óvatossá vált, az oltványi borok iránti kereslet megerősödött. A minőségi borok iránt nagy érdeklődés mutatkozik. Erdélyi részektől is mindinkább jelentkezik a kereslet. Ott a meglévő készleték még 10%-át sem teszik ki a fogyasztási szükségleteknek.

Zugkövetítők és lapunk új hirdetési rovata.

Lapunk december elsejei számában már közöltük azt a rendeletet, amely szerint a szakmai alkalmazottak munkaközvetítését a foglalkozást közvetítő ipar munkaköréből kizárja. Továbbá megtiltja a rendelet, hogy a vendégipari üzemek tulajdonosai is igénybe vegyék a hivatásos közvetítőket. (A kiegészítő rendeletet jövő lap-számban ismertetjük.)

E rendelet még életbe sem lépett, már jelentkeznek a zugügyintők. Pl. az erdélyi MÁV-vendéglők pályázata

lapunk zártáig még el sem dönt, de azért komolyabb és esélyesebb pályázókat a zugcupringerek már felkeresték és főpincért ajánlanak. Egy főpincért beszelte, hogy egy ilyen zugügyintőt őt is felkereste és 200 pengő „közvetítési díj fejében” hajlandó lett volna összeköttetése révén egy jó főpincérről állást szerezni. Persze egy kis a kontóra is szükség lett volna az előzetes költségek fedezetére. A toladók ügyintőt elutasították. Figyelmeztetjük a munkaadókat, hogy semmiféle közvetítőt a jövőben nem szabad igénybe venni. A változott viszonyokra való tekintettel 1941 január 1-től kezdve lapunkban egy új rovatot nyitunk: Állást kaphat és Állást keres. E rovatban úgy a munkaadók, mint a munkavállalók egyszeri negyresoros állást kereső, vagy állást ebőlítő apróhirdetésért (nem jelégis) csak 1 pengő 50 fillért fizetnek.

A kötelező nyilvántartások bélyegmentesek.

A székesfővárosi m. kir. pénzügyigazgatóság 24.217—1940. IV. szám alatt értesítette az érdekeltséget, hogy a különböző hivatalos nyilvántartások céljából a kereskedők és iparosok által vezetett és értékeket fel nem tűntető, hanem csak termelési és raktári vagy mennyiségi adatokat tartalmazó feljegyzéseket magukban foglaló nyilvántartások és bejelentések illeték alá nem esnek.

Kártyajáték cukrászdában nem engedhető meg.

Kártyajátékuknak cukrászdában való játszását az iparügyi miniszter a belügyminiszterrel egyetértőleg nem tartotta megengedhetőnek. A kártyajáték ugyanis nem egyeztethető össze a cukrászda rendeltetésével. (44.355—1940. Ip.)

Asztaltársasági nyomtatványokat méltányos áron Kóródi Mihály papírüzletében, Budapest, XI. Mester-u. 21. sz. alatt lehet beszerezni. Tel.: 134-144.

Halálozások.

Orbán Zoltán Géza vendéglős rövid szenvedés után a múlt hó 30-án 49 éves korában elhunyt.

Ankner József érdepkörvárosi vendéglős neje, szül. Szász Etel december 3-án elhunyt. A boldogult tagja volt a Vendéglősök és Korcsmárosok Temetkezési Egyesületnek.

ÜZLETI HÍREK.

Körösmező. Az itteni pályaudvari vendéglő bérletét Kovács István, a kassai MÁV-vendéglő főpincérje nyerte el.

MEGVENNI SZÁNDEKOZOM

Brukner János Pestszentlőrinc, Üllői-út 361. VENDEGLŐJÉT. — Hitelezők követeléseiket 3 napon belül jelentseék be fenti a címen **Lenkes Istvánnal.**

Újévi üdvözlések.

T. olvasóink figyelmét felhívjuk, hogy a szokásos újévi üdvözlésekre, melyet a jan. elsején megjelenő lapunkban közölni fogjuk. Az újévi beiktatások kartársaknak 10 m/m szabványos nagyságban 3 pengő. Nagyobb helyet igénylő üdvözlések 6—10 pengő. Cégeknek 8 pengőtől felfelé, az üdvözlés terjedelme szerint. Az üdvözlési díjat postautalványon legkésőbb december 27-ig kérjük beküldeni.

Eladó szálloda

KISKUNHALASON a „Városi Nagyszálló” minden igényt kielégítő 20 kompl. berendezett vendégszobával, étterem, sörcsarnok, kávéházzal, táncteremmel, fedett terrasszal betegség miatt

azonnal eladó.

Bővebbet a tulajdonosnál:
Füstös Imre szállodás, Kiskunhalas

A Kristály-vizet

forgalombahozza a Szent Lukács Gyógyfürdő Kristálykut vállalata
Telefon: 156-080.

Fellner Béla t. u. v.

Elő belvárosi szállodai, vendéglői és kávéházi személyzeteket közvetítő iroda
Budapest, IV., Molnár ucca 3.
Telefon: 1-814-01.

Kecskeméti Mintapince és Kereskedelmi kft.

KECSKEMÉT, SZÉCHENYI-U. 2.

Csopaki boromat áruba bocsájtom:

200 hl 1939. évjáratú és 45 hl 1938. évjáratú. Érdeklődni lehet: Stefanovszky Jenő szőlőbirtokosnál. Lovas, utolsó posta Alsóórs.

BORKERESKEDELMI ÉS MEZŐGAZDASÁGI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

KLABER PINCE

PINCÉSZET:
BUDAFOK, PETŐFI ÚT 16. SZÁM.
TELEFON: 269-698

VÁROSI IRODA:
BUDAPEST, V, ALKOTMÁNY UCCA 15. SZÁM.
TELEFON: 114-262.